

[سپریم کورٹ رپوٹ 1996] 7.S.C.R.

### ازعدالت عظمی

اسٹیٹ آف اوریسا

بنام

شرت چندر ساہ او اور دیگر

18 اکتوبر 1996

[کلڈ یپ سنگھ اور ایس سا گراہم، جسٹسز]

مجموعہ تعزیرات ہند، 1860:

دفعات 494 اور 498 کے تحت جرم کا مقدمہ درج کیا گیا اور فرد جرم دائر کی گئی۔ سب ڈویژنل مسٹریٹ نے شوہر کی خلاف دفعات 494 اور 498 کے تحت جرم کا مقدمہ درج کیا گیا اور فرد جرم دائر کی گئی۔ سب ڈویژنل مسٹریٹ نے شوہر کی طرف سے دفعہ 482 فوجداری پیسی کے تحت درخواست پر الزامات طے کیے، عدالت عالیہ نے آئی پیسی کی دفعہ 494 کے تحت الزام کو كالعدم قرار دیتے ہوئے کہا کہ چونکہ بیوی نے خود دفعہ 494 کے تحت شکایت درج نہیں کی تھی اس لیے مسٹریٹ اس کا نوٹس نہیں لے سکتا تھا۔ عدالت عالیہ نے الزام کو كالعدم قرار دیتے ہوئے غلطی کی۔ عدالت عالیہ کا فیصلہ اس حد تک کا العدم ہے۔ مسٹریٹ مقدمہ کے ساتھ آگے بڑھے گا۔

ضابط فوجداری، 1973:

دفعات 155 (4) اور 198 (1) کے تحت اپنے شوہر کے خلاف بیوی کی شکایت پولیس کو بھیج رہا ہے۔ پولیس نے مبینہ جرم کی تحقیقات کی اور دونوں عدالت عالیان کے تحت فرد جرم دائر کی۔ منعقد ہوا، اگر پولیس کور پورٹ کے گئے حقائق قابل دست انداز پولیس دونوں جرم کا اکشاف کرتے ہیں تو پولیس دونوں جرم کی تحقیقات میں اپنے اختیار کے دائرہ کار میں کام کرے گی کیونکہ دفعہ 155 کی ذیلی دفعہ (4) میں نافذ کردہ قانونی افسانے میں کہا گیا ہے کہ اس صورت حال میں غیر قبل دست انداز پولیس کیس کو بھی قابل شناخت سمجھا جائے گا۔

پر یوین چندر مودی بنام اسٹیٹ آف ایم پی ایئر (1965) ایس سی 1185، پرانا حصہ کیا۔

فوجداری اپیل کا عدالتی حد اختیار 1996: کی فوجداری اپیل نمبر 768۔

سی آر ایل میں اڑیسہ عدالت عالیہ کے 3.5.95 کے فیصلے اور حکم سے۔ 1994 کا ایم۔سی نمبر 1169۔

اپیل کندہ کے لیے جنا گلیان داس

جواب دہنڈگان کے لیے ستیہ پال خوشال چند پاسی

عدالت کا مندرجہ ذیل حکم دیا گیا:

ایس سا گراہم، جسٹس۔ مدعاعلیہ نمبر 1 مدعاعلیہ نمبر 2 کا شوہر ہے جس نے خواتین کمیشن کو تحریری طور پر شکایت کی تھی کہ مدعاعلیہ نمبر 1 نے دوسرا شادی کا معاہدہ کیا تھا اور اس طرح اس نے دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت قبل سزا جرم کیا تھا۔ یہ بھی الزام لگایا گیا تھا کہ جب سے اس کے ساتھ شادی ہوتی ہے، وہ اسے رقم ادا کرنے کا مطالبہ کر رہا تھا جو اسے ہر اساح کرنے کے متراوف ہے اور یہ دفعہ 498 اے آئی پی سی کے تحت قبل سزا جرم ہے جس کے لیے مدعاعلیہ نمبر 1 کو سزا دی جانی چاہیے۔

2۔ خواتین کمیشن نے شکایت پولیس اسٹیشن کو ہیجی جہاں مدعاعلیہ نمبر 1 کے خلاف 1993 کا جی آر مقدمہ نمبر 418 درج کیا گیا تھا۔ پولیس نے معاملے کی تحقیقات کی اور سب ڈویژنل جوڑ یشل مجسٹریٹ، آئند پور عدالت میں فرد جرم دائر کی، جس نے فرد جرم پر غور کرنے کے بعد مدعاعلیہ نمبر 1 کے خلاف دفعہ 498 اے کے ساتھ ساتھ آئی پی سی کی دفعہ 494 کے تحت بھی الزامات مرتب کیے۔

3۔ سب ڈویژنل جوڑ یشل مجسٹریٹ، آئند پور کی طرف سے الزام کی تشكیل سے ناراض، مدعاعلیہ نمبر 1 نے اوڈیشہ عدالت عالیہ میں ضابط فوجداری (مختصر طور پر، کوڈ) کی دفعہ 482 کے تحت ایک درخواست ( مجرمانہ متفرق مقدمہ نمبر 1169 / 94) دائر کی تاکہ کارروائی اور اس کے خلاف بنائے گئے الزامات کو کالعدم قرار دیا جاسکے۔ عدالت عالیہ نے اپنے متنازع فیصلے کے ذریعے جزوی طور پر عرضی کو اس نتیجے کے ساتھ منظور کر لیا کہ چونکہ مدعاعلیہ نمبر 2 نے خود دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت شکایت درج نہیں کی تھی، اس لیے ضابط اخلاق کی دفعہ 198 (1) میں موجود توضیعات پیش نظر مجسٹریٹ کے ذریعے اس کا نوٹس نہیں لیا جا سکتا تھا۔ نتیجتاً مجسٹریٹ کی طرف سے دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت بنائے گئے الزام کو کالعدم قرار دے دیا گیا لیکن دفعہ 498 اے آئی پی سی کے تحت الزام برقرار رکھا گیا اور دفعہ 482، مجموع ضابط فوجداری کے تحت اس حد تک درخواست کو خارج کر دیا گیا۔

4۔ یہ فیصلہ ہے جسے ریاست اڑیسہ نے ہمارے سامنے چیلنج کیا ہے۔ ہم نے فریقین کے قابل وکیل کو سنانے ہے۔

5۔ عدالت عالیہ کا فیصلہ جہاں تک سیکشن 494 آئی پی سی کے تحت الزام کو کالعدم قرار دینے سے متعلق ہے، مکمل طور پر غلط ہے اور متعلقہ قانونی توضیعات مکمل لालمی پر مبنی ہے۔

6۔ ضابط اخلاق میں منلک پہلا گوشوارہ اس بات کی نشاندہی کرتا ہے کہ دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت جرم ناقابل شناخت اور قابل

ضمانت ہے۔ اس طرح یہ واضح ہے کہ پولیس اس جرم کا نوٹس نہیں لے سکی اور محسٹریٹ کے سامنے شکایت درج کروانی پڑی۔

7. دفعہ 198 کا متعلقہ حصہ جو شادی کے خلاف جرائم کے مقدمے سے متعلق ہے ذیل میں فراہم کرتا ہے:

"198۔ شادی کے خلاف جرائم کے لیے قانونی چارہ جوئی۔ (1) کوئی بھی عدالت مجموعہ تعزیرات ہند (1860 کا 45) کے باب 20 کے تحت قبل سزا جرم کا نوٹس نہیں لے گی سوائے اس جرم سے متاثرہ کسی شخص کی شکایت کے :

بشر طیکہ۔

(a) جہاں ایسا شخص اٹھا رہا سال سے کم عمر کا ہے، یا بیوی تو فیساپاگل ہے، یا بیماری یا بیماری سے شکایت کرنے سے قاصر ہے، یا ایسی عورت ہے جسے مقامی رسوم و رواج کے مطابق عوام میں حاضر ہونے پر مجبور نہیں کیا جانا چاہیے، کوئی دوسرا شخص عدالت کی اجازت سے اپنی طرف سے شکایت کر سکتا ہے۔

(b) جہاں ایسا شخص شوہر ہے اور وہ یو نین کی کسی بھی مسلح افواج میں ان شرائط کے تحت خدمات انجام دے رہا ہے جو اس کے کمانڈ نگ آفیسر کی طرف سے تصدیق شدہ ہیں کہ اسے ذاتی طور پر شکایت کرنے کے قابل بنانے کے لیے غیر حاضری کی چھٹی حاصل کرنے سے روکتا ہے، کوئی دوسرا شخص جو ذیلی دفعہ (4) توضیعات کے مطابق شوہر کی طرف سے مجاز ہے، اس کی طرف سے شکایت کر سکتا ہے۔

(c) جہاں ہندوستانی مجموعہ تعزیرات بھارت (1860 کا 45) کی دفعہ 494 یا دفعہ 495 کے تحت قبل سزا جرم سے متاثر شخص بیوی ہے، اس کی طرف سے اس کے والد، ماں، بہن، بیٹی یا بیٹی یا اس کے والد یا ماں کے بھائی یا بھائیں [یا عدالت کی اجازت سے، خون، شادی یا گود لینے سے اس سے متعلق کوئی دوسرا شخص شکایت کر سکتا ہے۔]

- .....(2)
- .....(3)
- .....(4)
- .....(5)
- .....(6)
- .....(7)

8. ان توضیعات میں عدالت لیے مجموعہ تعزیرات ہند کے باب XX کے تحت قبل سزا جرم کا نوٹس لینے سے ممانعت کا تعین کیا گیا ہے۔ تاہم، نوٹس صرف اس صورت میں لیا جاسکتا ہے جب شکایت جرم سے متاثرہ شخص کی طرف سے کی گئی ہو۔ ذیلی دفعہ (1) کے پروویسو میں منسلک شق (سی) میں کہا گیا ہے کہ جہاں کوئی متاثرہ شخص بیوی ہے، اس کی طرف سے اس کے والد، ماں، بھائی، بہن،

بیٹے یا بیٹی یا اس میں مذکور دگر رشتہ دار شکایت کر سکتے ہیں جو خون، شادی یا گود لینے کے ذریعے اس سے تعلق رکھتے ہیں۔

9. عدالت عالیہ نے شق (سی) میں موجود توضیعات پر بھروسہ کیا اور کہا کہ چونکہ بیوی نے خود شکایت درج نہیں کی تھی اور خواتین کمیشن نے پولیس میں شکایت کی تھی، اس لیے سب ڈویژنل جوڈیشل مجسٹریٹ، آئند پور قانونی طور پر جرم کا نوٹس نہیں لے سکتا۔ اس تجویز کو پیش کرتے ہوئے، عدالت عالیہ بھول گئی کہ دوسرا جرم یعنی دفعہ 1498ء آئی پی سی کے تحت جرم ایک قابل دست اندازی تھا اور پولیس اس جرم کا نوٹس لینے کی حقدار تھی اس بات سے قطع نظر کہ اس شخص نے اسے پہلی معلومات دی ہوں۔ یہ دفعہ 155 میں درج ذیل فرائم کیا گیا ہے:-

"155. غیر قابل شناخت مقدمات اور ایسے معاملات کی تفتیش کے بارے میں معلومات (۱) جب کمیشن کے پولیس اسٹیشن کے انچارج افسر کو کسی غیر قابل دست اندازی کے ایسے اسٹیشن کی حدود میں معلومات دی جاتی ہیں، تو وہ اس معلومات کا مواد کسی کتاب میں درج کرے گا یا درج کرائے گا جسے ایسا افسر اس فارم میں رکھے گا جو یاستی حکومت اس سلسلے میں تجویز کرے اور مخبر کو مجسٹریٹ کے حوالے کرے۔

(2) کوئی بھی پولیس افسر مجسٹریٹ کے حکم کے بغیر کسی غیر مجرمانہ معاملے کی تحقیقات نہیں کرے گا جسے اس طرح کے معاملے کی ساعت کرنے یا مقدمے کی ساعت کا اختیار حاصل ہو۔

(3) اس طرح کا حکم حاصل کرنے والا کوئی بھی پولیس افسر تحقیقات کے سلسلے میں (بغیر وارنٹ کے گرفتار کرنے کے اختیار کے علاوہ) وہی اختیارات استعمال کر سکتا ہے جو پولیس اسٹیشن کا انچارج افسر کسی قابل شناخت معاملے میں استعمال کر سکتا ہے۔

(4) جہاں کوئی مقدمہ دو یادو سے زیادہ جرائم سے متعلق ہے جن میں سے کم از کم ایک قابل شناخت ہے، اس معاملے کو قابل شناخت معاملہ سمجھا جائے گا، اس کے باوجود کہ دیگر جرائم ناقابل شناخت ہیں۔

10. اس دفعہ کی ذیلی دفعہ (4) واضح طور پر فرائم کرتی ہے کہ جہاں معاملہ دو جرائم سے متعلق ہے جن میں سے ایک قابل شناخت ہے، اس معاملے کو قابل شناخت معاملہ سمجھا جائے گا اس کے باوجود کہ دوسرا جرم یا جرائم ناقابل شناخت ہیں۔

11- ذیلی دفعہ (4) ایک قانونی افسانہ تخلیق کرتی ہے اور یہ فرائم کرتی ہے کہ اگرچہ کوئی مقدمہ کئی جرائم پر مشتمل ہو سکتا ہے جن میں سے کچھ قابل دست انداز پولیس ہیں اور دیگر نہیں ہیں، لیکن پولیس کے لیے یہ کھلانہیں ہو گا کہ وہ صرف قابل دست انداز پولیس جرائم کی تحقیقات کرے اور غیر قابل دست انداز پولیس جرائم پر مشتمل) کو قابل دست انداز پولیس سمجھا جانا ہے، اس لیے پولیس کے پاس پورے معاملے (قابل دست انداز پولیس اور غیر قابل دست انداز پولیس جرائم پر مشتمل) کو قابل دست انداز پولیس سمجھا جانا ہے، اس لیے پولیس کے پاس پورے معاملے کی تحقیقات کرنے اور تمام جرائم، قابل دست انداز پولیس یا غیر قابل شناخت دونوں کے سلسلے میں فرد جرم جمع کرانے کے سوا کوئی چارہ نہیں تھا، بشرطیکہ تحقیقات کے دوران پولیس کو معلوم ہو کہ جرائم، پہلی نظر میں، انجام دیے گئے ہیں۔

12. دفعہ 155 کا ذیلی دفعہ (4) ایک نیا الترام ہے جو پہلی بار 1973 میں ضابطے میں متعارف کرایا گیا تھا۔ یہ مجسٹریٹ کی اجازت کے بغیر پولیس کے ذریعے غیرقابل دست انداز پولیس شناخت جرائم کی تحقیقات کے تنازعہ پر قابو پانے کے لیے کیا گیا تھا۔ قانونی شق مخصوص، درست اور واضح ہے اور ذیلی دفعہ (4) میں استعمال ہونے والی زبان میں کوئی ابہام نہیں ہے۔ یہ واضح ہے کہ اگر پولیس کو روپورٹ کیے گئے حقائق قبل دست انداز پولیس اور غیرقابل شناخت دونوں جرائم کا انکشاف کرتے ہیں، تو پولیس دونوں جرائم کی تحقیقات میں اپنے اختیار کے دائرہ کار میں کام کرے گی کیونکہ ذیلی دفعہ (4) میں نافذ کردہ قانونی افسانے میں کہا گیا ہے کہ اس صورت حال میں غیرقابل شناخت کیس کو بھی قبل شناخت سمجھا جائے گا۔

13. پریوین چندر مودی بنام اسٹیٹ آف ایمپی اے آئی آر (1965) ایس سی 1185 میں اس عدالت نے فیصلہ دیا ہے کہ ایک قبل دست اندازی کی تحقیقات کرتے ہوئے اور اس کے لیے چارج شیٹ پیش کرتے ہوئے، پولیس کو ان ہی حقائق سے پیدا ہونے والے کسی بھی غیرقابل دست اندازی کی تحقیقات کرنے اور انہیں چارج شیٹ میں شامل کرنے سے منع نہیں کیا گیا ہے۔

14. اس طرح عدالت عالیہ نے دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت الزام کو اس بنیاد پر کا عدم قرار دیتے ہوئے واضح طور پر غلطی کی کہ ٹرائل عدالت اس جرم کا اس وقت تک نوٹس نہیں لے سکتی جب تک کہ بیوی یا کسی دوسرے قریبی رشتہ دار کی طرف سے ذاتی طور پر شکایت درج نہ کی گئی ہو جس پر شق (سی) کے ذریعے غور کیا گیا ہو۔

15. عدالت عالیہ کا فیصلہ غلط ہونے کی وجہ سے اسے کا عدم قرار دیا جانا چاہیے۔ نیجتاً اپیل کی اجازت دی جاتی ہے۔ 3 مئی 1995 کو اڑیسہ عدالت عالیہ کے ذریعے منظور کیا گیا فیصلہ اور حکم جہاں تک اس کا مقصد دفعہ 494 آئی پی سی کے تحت الزام کو کا عدم قرار دینا ہے اور اس سے متعلق کارروائی کو مجسٹریٹ کو ہدایت کے ساتھ منسوخ کر دیا گیا ہے کہ وہ مقدمہ کو آگے بڑھانے اور اسے تیزی سے نمٹانے۔

آر۔ پی۔

اپیل کی منظوری دی گئی۔